

VAT reg.nr.: FR04568504161



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S: 93 route de Bitché 67506 Haguenau CEDEX

GETRAG S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes				3 Consegna n./ Delivery Note No. 33345689	
6 Trasporto / Freight		7 Consegna / Delivery		4 Data spedizione/ Shipping Date 19.06.2018	
Porto franco/ Free	Porto assegnato/ Not Free	Ferrovie/ Rail	Trasportatore/ Carrier	Fattura/Invoice	
		Trasporto/ Freight	Mezzo vostro/ Other Vehicle	8 Nr./No.	
		Espresso/ Express	Mezzo proprio/ Own Vehicle	9 Data/Date	
Incoterms FCA HAGUENAU				Articolo	

N. fornitore/ Supplier No. 91000197	VAT reg.nr.: IT04886850728
---	--------------------------------------

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No. see below	10 Vostro riferimento / Your Reference 412	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department AMDIRF-P08L M. Francois Sirufo	13 Tel. +33 (3) 90552575	14 Nr. destinatario/ Receiver No. 24466	16 Nr. d'ordine/ Order No. 217970
---	---	--	--	-----------------------------	--	--------------------------------------

Codice destinazione/ Shipping Code I. + F. Schweitzer GmbH+ Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross 5.340,4 KG	Peso totale/Total Weight
21 Imballaggio/ Packing 15 x TBA-520892; 15 x 1208, 480 x TBA-501643, 60 x TBA-501644	22 Specifica di destinazione/ 20524894	Porto assegnato/ X Not Free	26 Destinazione Receiving Location 14248
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address	180189603-5008779413-180190358		

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity Quantità	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	2500195300	L-0G7D3-0G18-09 Cl.Actuator Assy#W Attuatore frizione 230624332-0000-10	1.536	PZ	33345689/10 209565
		KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)			205223896
		ACCETTAZIONE MERCE			205256282
		Quantità dichiarata: 1536			205227206
		Quantità effettiva:			205252101
		Tipo Imballaggio:			205234206
		Quantità Imballi: 8			205253625
		Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO			205235181
		Data controllo: 25/06/2018			205244498
		Firma			

25 GIU 2018
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Ursprungsland / Country of origin	Consegna/Delivery
550004094201	0030223280	1.536 PZ	Francia	
002	2500195200	L-0G7D3-0G18-11 Cl.Actuator Assy#W Attuatore frizione 12695-0000-10	1.344 PZ	33345691/10 209567
		KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)		
		ACCETTAZIONE MERCE		
		Quantità dichiarata: 1344		
		Quantità effettiva:		
		Tipo Imballaggio:		
		Quantità Imballi: 7		
		Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO		
		Data controllo: 25/06/2018		
		Firma		

25 GIU 2018
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"



SCHAEFFLER



**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitche 67506 Haguenau CEDEX

GETRAG S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./ Delivery Note No.	33345689
4 Data spedizione/ Shipping Date	19.06.2018

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Clà Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
	Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No. 550004094502	Lotto / Balch 0030246023	Quantità / Quantity 1.344 PZ	Ursprungsland / Country of origin Francia	

Packing List e dimensioni

o	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
	205223896	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
2	205256282	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
3	205227206	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
4	205252101	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
5	205234206	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
	205253625	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
7	205235181	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
8	205244498	255,4 KG	364,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230624332-0000-10	Quantità:	192 PZ
9	205313031	238,1 KG	346,8 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230612695-0000-10	Quantità:	192 PZ
10	205290205	238,1 KG	346,8 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
			Articolo	230612695-0000-10	Quantità:	192 PZ
11	205285413	238,1 KG	346,8 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	

Schaeffler France SAS

93, route de Bitche, BP 30186, 67506 Haguenau Cedex, France, Tél: +33 (0)3 88 63 40 40, Fax: +33 (0)3 88 63 40 41,
Société par actions simplifiée au capital de 27.721.600 euros, SIREN 568504161 RCS Strasbourg - Code APE : 2932Z,
Banque: BNP PARIBAS, IBAN: FR76 3000 4024 7100 0104 1213 466, BIC/SWIFT: BNPAFRPPCST



**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitche 67506 Haguenau CEDEX

GETRAG S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr/ Delivery Note No.	33345689
4 Data spedizione/ Shipping Date	19.06.2018

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
				Articolo	230612695-0000-10	Quantità: 192 PZ
2	205293569	238,1 KG	346,8 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo	230612695-0000-10	Quantità: 192 PZ
13	205307585	238,1 KG	346,8 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo	230612695-0000-10	Quantità: 192 PZ
14	205301339	238,1 KG	346,8 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo	230612695-0000-10	Quantità: 192 PZ
15	205281523	238,1 KG	346,8 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo	230612695-0000-10	Quantità: 192 PZ

Gestione imballaggi a rendere

15	P-26-4W542 Pallet 1200X800X160-SW-GETRA	TBA-520892
15	P-38-A1208 Lid BL-1204X808X94-PP	1208
480	P-14-KL501643-TBA SLC-GETRA-594X396X110	TBA-501643
60	P-38-TBA-501644 Lid -GETRA-593X392X23	TBA-501644

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.

**FAF****SCHAEFFLER**

Schaeffler France SAS 93 Route de Bitche BP 30186 67506 Haguenau
 I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
 Carl-Benz-Strasse 23 -
 D-71634 LUDWIGSBURG



Ladeliste 83576686/526
 21.06.2018 13:28:37
 Seite 1/3

Lfd-Nr. Fbr-Nr.	Sendungs-Nr. Colli Nr. Colli Nr. Dienstleister	Lieferung(en) Colli-Typ	Bruttogewicht	Abmessung	Empfänger Abladestelle	Straße Land-PLZ-Ort	Frankatur Service Art
1	20524894 205223896	33345689, 33345691 TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM	GETRAG S.p.A. 14248	V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno	FCA HAGUENAU
	205227206	TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM			
	205234206	TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM			
4	205235181	TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM			
5	205244498	TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM			
6	205252101	TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM			
7	205253625	TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM			
8	205256282	TBA-520892	364,1 KG	1200x800x930MM			
9	205281523	TBA-520892	346,8 KG	1200x800x930MM			
10	205285413	TBA-520892	346,8 KG	1200x800x930MM			
11	205290205	TBA-520892	346,8 KG	1200x800x930MM			
	205293569	TBA-520892	346,8 KG	1200x800x930MM			
	205301339	TBA-520892	346,8 KG	1200x800x930MM			
14	205307585	TBA-520892	346,8 KG	1200x800x930MM			
15	205313031	TBA-520892	346,8 KG	1200x800x930MM			
16	20526257 205068851	33363096 TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM	GETRAG S.p.A. 14248	V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno	FCA HAGUENAU
17	205073945	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
18	205079278	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
19	205083589	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
20	205087429	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			

Anschrift:
 Schaeffler France SAS
 93 Route de Bitche BP 30186
 67506 Haguenau

/ Logistik-Hotline
 Tel:
 Fax:

**FAG****SCHAEFFLER**

Schaeffler France SAS 93 Route de Bitche BP 30186 67506 Haguenau
 I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
 Carl-Benz-Strasse 23
 D-71634 LUDWIGSBURG



Ladeliste 83576686/526
 21.06.2018 13:28:37
 Seite 2/3

Lfd-Nr. Fbr-Nr.	Sendungs-Nr. Colli Nr.	Lieferung(en) Colli-Typ Colli Nr. Dienstleister	Bruttogewicht	Abmessung	Empfänger Abladestelle	Straße Land-PLZ-Ort	Frankatur, Service Art
21	205088709	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
22	205093780	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
	205588810	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
	205592666	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
25	205616867	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
26	205618953	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
27	205621494	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
28	205645534	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			
29	205650519	TBA-520892	364,2 KG	1200x800x930MM			

Ende

Verladender Spediteur 526
 Transportmittel LB SC 1450

Die Ladung besteht aus 29 Kollis
 Nettoladungsgewicht 10.439,2 KG

mit wird nach bestem Wissen und Gewissen aufgrund unserer Geschäftsgrundlagen, die im Gemeinschaftsgebiet
 ...hprüfbar sind, versichert, dass wir oben angegebene Sendung(en) vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand
 übernommen haben, zum Zwecke der Beförderung / Versendung an vorstehenden Empfänger in das übrige
 Gemeinschaftsgebiet /Drittland.

nur für Luftfracht gültig:(1)"Wir bestätigen, dass die Sendung keine verbotenen Gegenstände gemäß der Anlage der
 Verordnung (EG) Nr. 2320/2002 Ziffern iv) und v) enthält, soweit diese nicht den gültigen ICAO/IATA-Gefahrgutvorschriften
 entsprechend angemeldet worden sind".

(2)"Wir bestätigen, dass die Verpackung und Inhalt der Sendungen aus Sicherheitsgründen untersucht werden können".

Name / Fahrer Datum Uhrzeit Unterschrift Fahrer

Anschrift:
 Schaeffler France SAS
 93 Route de Bitche BP 30186
 67506 Haguenau

/ Logistik-Hotline
 Tel:
 Fax:

